

Zeitschrift: Bündner Schulblatt = Bollettino scolastico grigione = Fegl scolastic grischun
Herausgeber: Lehrpersonen Graubünden
Band: 61 (2001-2002)
Heft: 7: Herausforderungen

Rubrik: Pflichtkurse = Corsi obbligatori

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Direttive dell'aggiornamento professionale Grigione degli insegnanti

1. Obbligatorietà ai corsi

Tutto il corpo insegnante della scuola popolare grigione e tutte le educatrici di scuola dell'infanzia aventi un pensum d'insegnamento del 50% e più sono tenuti entro tre anni scolastici, a investire almeno 12 mezze giornate del tempo libero all'insegnamento alla scuola popolare e alla scuola dell'infanzia per l'aggiornamento professionale. Fanno eccezione i corsi obbligatori che rientrano per metà nel periodo scolastico, rispettivamente nel periodo della scuola dell'infanzia e che, ai fini dell'adempimento dell'obbligo dei corsi, vengono comunque computati per intero.

Docenti che durante la loro attività professionale assolvono un perfezionamento pedagogico integrale, accompagnato dall'attività professionale, possono dall'Ufficio competente, su richiesta, essere esentati durante gli anni del perfezionamento dall'obbligo di frequenza dei corsi ai sensi delle direttive.

2. Offerta dei corsi

Vengono in particolare riconosciuti i corsi organizzati dalle seguenti istituzioni:

- dall'Aggiornamento professionale degli insegnanti grigioni (corsi obbligatori al 100% e corsi facoltativi)
- Società svizzera di perfezionamento pedagogico (SSPP)
- dalla Federazione svizzera per lo sport nelle scuole (SVSS)
- i corsi specifici organizzati da organizzazioni extracantonali per gli insegnanti di classi ridotte, per gli insegnanti di ortopedagogia e per gli insegnanti di logopedia se i corsi sono stati riconosciuti dal Dipartimento dell'educazione, della cultura e della protezione dell'ambiente (la domanda di riconoscimento del corso va fatta al dipartimento **prima dell'iscrizione**).
- Gli insegnanti delle Valli del Grigioni italiano possono adempire all'obbligatorietà dei corsi frequentando anche corsi in lingua italiana in altri cantoni o all'estero (l'informazione e la domanda di riconoscimento vanno dirette al dipartimento **prima dell'iscrizione**).
- Vengono computati, ai fini dell'adempimento dell'obbligatorietà ai corsi i corsi per quadri e le attività come responsabili dei corsi, come autori di testi didattici, nonché come membri di commissioni per i programmi didattici, nominati dal Governo.
- In casi motivati possono essere riconosciuti corsi di altri enti relativi

(l'informazione e la domanda vanno dirette al dipartimento dell'educazione, della cultura e della protezione dell'ambiente **prima dell'iscrizione**).

3. Contenuti dei corsi

Nell'interesse di un aggiornamento il più completo e diversificato possibile atto a fornire ricchi impulsi al singolo insegnante per la gestione della scuola si invitano gli insegnanti a non scegliere unicamente il campo speciale da loro preferito, ma di mirare ad un avvicinamento tra i seguenti tre punti essenziali:

I. Basi pedagogiche e psicologiche

Questi corsi hanno lo scopo di verificare la posizione dell'insegnante e di promuovere i rapporti dello stesso con gli alunni, i colleghi, i genitori e le autorità.

II. Basi tecniche, metodiche e didattiche

Questi corsi hanno lo scopo di consentire una continua verifica del proprio lavoro in classe alla luce di nuove conoscenze. S'intende con ciò migliorare la professionalità e la capacità d'apprendimento.

Pflichtkurse / Corsi obbligatori 2002

Nr. Kurstitel No. Titolo del corso	Datum / Ort Data / Luogo	Region Regione	kurspflichtig Obbligo di frequenza al corso
500 Lebensrettung im Schwimmen (WK Brevet I)	Kurs 500.2: 4. Mai 2002: Chur Kurs 500.3: 14. September 2002: Chur Kurs 500.4: 16. November 2002: Chur	ganzer Kanton	Alle Lehrpersonen, die Schwimmunterricht erteilen und deren Prüfung oder letzter WK länger als drei Jahre zurückliegt.
501 Turnberaterkurs 2002 Thema Orientierungslauf	3./4. September 2002: Lenzerheide	ganzer Kanton	Alle TurnberaterInnen
502 Singen/Musik auf der Volksschul-Oberstufe	Kurs 502.1: Gruppe 1: 31. Mai 2002 Kurs 502.2: Gruppe 2: 22. März 2002 Kurs 502.3: Gruppe 3: 5. April 2002	ganzer Kanton ohne Distretto scolastico Bregaglia-Bernina-Moesa	Alle Lehrpersonen, die Singen und Musik auf der Volksschul-Oberstufe erteilen. (Die angemeldeten Lehrkräfte erhalten eine Kurseinladung.)

III. Basi musicali, artistiche e sportive

Questi corsi hanno lo scopo di incentivare la creatività artistica nei vari campi, come il disegno, la pittura, i lavori manuali, la musica, il teatro. Inoltre sono volti al miglioramento e all'approfondimento delle nozioni e competenze dell'insegnante nel campo dell'educazione fisicosportiva. Devono inoltre essere un contributo alla preparazione diversificata dell'insegnante, nonché alla sua salute e alla sua gioia di vivere.

4. Spese

Per il finanziamento delle spese dei corsi fanno stato le regole stabilite nella decisione dipartimentale no. 375 del 22 ottobre 1999. Essendo nell'interesse dei comuni che i loro docenti siano aggiornati professionalmente, ci si deve attendere anche da parte degli enti organizzatori un contributo finanziario, corrispondente all'indennità delle spese secondo l'ordinanza cantonale per il personale. Nel caso di comuni con conguaglio finanziario tali pagamenti vengono riconosciuti.

5. Controllo della frequenza ai corsi

Il controllo della frequenza ai corsi viene delegato alle autorità scolastiche rispettivamente alle relative commissioni per le scuole dell'infanzia. I docenti e le educatrici di scuola dell'infanzia che anche se ammoniti non adempiono al loro obbligo di frequenza dei corsi vengono denunciati all'ispettorato scolastico rispettivamente all'ispettorato per la scuola dell'infanzia competente, con copia al Dipartimento dell'educazione, della cultura e della protezione dell'ambiente.

Aggiornamento professionale degli insegnanti del Grigioni Italiano / agosto 2002 (stato della progettazione 28.2.2002)

Data	SI Poschiavo Bregaglia	SE Poschiavo Bregaglia	AT e ED Poschiavo Bregaglia	SEC / SAP Poschiavo	SEC / SAP Bregaglia	SEC / SAP Moesano
Lunedì 12 agosto 2002	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari	in parte Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari	
Martedì 13 agosto 2002	Infanzia e violenza F. Maiullari			Matematica Geometria 9 Nussio/Walther	Matematica Geometria 9 Nussio/Walther	Matematica Geometria 9 Nussio/Walther
Mercoledì 14 agosto 2002	Infanzia e violenza F. Maiullari			Corso 502.4 Canto e musica / Nussio / Guscetti	Corso 502.4 Canto e musica / Nussio / Guscetti	Corso 502.4 Canto e musica / Nussio / Guscetti
Venerdì 16 agosto 2002						
Data	SI Moesano	SE Moesano	AT e ED Moesano			
Lunedì 19 agosto 2002						
Martedì 20 agosto 2002	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari	Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari	in parte Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari			Ginnastica Bondietti / Rosa / Ferrari
Mercoledì 21 agosto 2002	L'italiano nella SI Fr. Antonini					
Giovedì 22 agosto 2002	L'italiano nella SI Fr. Antonini					
Autunno 2002			Conoscere i tessuti moderni prof. Lironi			

ZSU Pflichtkurse / Corsi obbligatori 2002

Kurstitel Titolo del corso	Datum / Ort Data / Luogo	Region Regione	kurspflichtig Obbligo di frequenza al corso
---	---	---------------------------------	--

Zweitsprachunterricht Italienisch (4.–6. Klasse)

Didaktikkurs 2002, Teil 2	19./20. September 2002 in Landquart	Gemeinden mit Zweit- sprachunter- richt Italienisch	Lehrerinnen und Lehrer, die den Teil 1 des Didaktikkurses absolviert haben.
Intensivkurs 2 / 2002	7.–25. Oktober 2002 im Sprachgebiet	Gemeinden mit Zweit- sprachunter- richt Italienisch	Lehrerinnen und Lehrer, die im Juni/Juli 2001 den Intensiv- kurs 1 in Poschiavo oder einen gleichwertigen Sprachkurs absolviert haben.

Zweitsprachunterricht Romanisch

Intensivkurs 2 / 2002 Sursilvan	Sommerkurswochen in der Casa Caltgera 14.–27. Juli 2002	Gemeinden mit Zweit- sprachunter- richt Romanisch Sursilvan	Lehrerinnen und Lehrer, welche im Sommer 2001 den Intensiv- kurs Romanisch Sursilvan besucht haben, aber den zwei- wöchigen Intensivkurs in der Casa Caltgera noch nicht absol- viert haben.
--	---	---	--

Freiwillige Weiterbildung Zweitsprachunterricht Italienisch (1.–3. Klasse + ...)

Intensivkurse 2 / Sommer 2002	Sommerkurswochen 29. Juli – 9. August 2002	Ganzer Kanton	Lehrpersonen, welche den Intensivkurs 1 2001 absolviert haben.
Intensivkurse 1 / Sommer 2002	Sommerkurswochen 29. Juli – 9. August 2002	Ganzer Kanton	Beginn der Weiterbildung für Lehrpersonen, welche die Berechtigung zu Erteilung des Zweitsprachunterrichtes Italie- nisch erhalten möchten.
Didaktikkurs Zweitsprachunterricht Italienisch	Teil 1: 14.–16. April 2003 Teil 2: 6. +7. Oktober 2003	Ganzer Kanton	Für die Erteilung des Zweit- sprachunterrichtes Italienisch ist der Besuch dieses Kurses obligatorisch.

Kurs 500

**Lebensrettung
im Schwimmen****(Wiederholungskurs Brevet I)**

Region:
Ganzer Kanton

Kurspflichtig:
Alle Lehrkräfte, die Schwimmunterricht erteilen und deren Prüfung oder letzter WK länger als 3 Jahre zurückliegt.

Leiter:
Chur: Andreas Racheter
Aspermontstrasse 9
7000 Chur

Kursorte und Termine:
Chur: Kurs 500.2:
4. Mai 2002
Kurs 500.3:
14. September 2002
Kurs 500.4:
16. November 2002
13.00 – 18.00 Uhr

Kursinhalt:

- Rettungs- und Befreiungsgriffe
- Tauchen spielerisch
- Persönlicher Schwimmstil
- Lebensrettende Sofortmassnahmen:
 - Bergung
 - Beatmen von Mund zu Nase
 - Bewusstloslagerung

Mitbringen:
Badeanzug, Frottiertuch, Schreibmaterial, Testat-Heft, Kleider

Anmeldung:
Aus organisatorischen Gründen ist es nötig, dass sich die kurspflichtigen Lehrkräfte anmelden. Bitte geben Sie bei der Anmeldung an, an welchem Kursort Sie den WK absolvieren möchten.

Anmeldefrist:
1 Monat vor dem Kurstermin
Bitte geben Sie bei der Anmeldung auch den Kurstermin an.

Aufgebot:
Jeder Kursteilnehmer erhält eine persönliche Einladung.

Corso 500

**Nuoto di salvataggio
vita****(Corso di ripetizione brevetto I)**

Regione:
tutto il Cantone

Soggetti all'obbligo di frequenza:
Tutti gli insegnanti che impartiscono lezioni di nuoto e il cui esame o ultimo corso di ripetizione risale a oltre tre anni fa.

Conduttori:
Coira: Andreas Racheter
Aspermontstrasse 9
7000 Coira

Luoghi e date del corso:
Chur: Corso 500.2:
4 maggio 2002
Corso 500.3:
14 settembre 2002
Corso 500.4:
16 novembre 2002
dalle ore 13.00 alle 18.00

Contenuto del corso:

- mosse di salvataggio e di liberazione (svincolo)
- imparare ad immergersi con scioltezza
- stile di nuoto personale
- misure immediate di salvataggio vita:
 - ricupero
 - respirazione artificiale bocca a bocca
 - posare una persona svenuta

Indumenti e materiale da portare con se al corso:
Costume da bagno, asciugamano di spugna, materiale per scrivere, libretto di frequenza, vestiti.

Iscrizioni:
Per ragioni organizzative occorre che gli insegnanti obbligati al corso provvedano ad iscriversi, comunicando nel contempo quale luogo si vuol scegliere per frequentarlo.

Scadenza dell'iscrizione:
Un mese prima dell'inizio del corso.
Con l'iscrizione si indichi anche quale data si preferisce.

Convocazione:
Ogni partecipante riceverà un invito personale.

Kurs 501

Turnberaterkurs 2002

Region:
Ganzer Kanton

Kurspflicht:
SEC/SAP Moesano. Alle Turnberaterinnen und Turnberater.

Leitung:
Sonia Plozza, Talgasse 3, 7250 Klosters
Christina Wehrli, Ruchenbergstrasse 25,
7000 Chur (Bereich Orientierungslauf)

Zeit:
3./4. September 2002
3. September, 13.30 – 17.00 Uhr
4. September, 08.00 – 12.00 Uhr und
13.30 – 16.30 Uhr

Ort:
Lenzerheide

Kursziel:

- Einen Orientierungslauf auf der Schulhauskarte selber planen und durchführen können
- J+S-Coachausbildung

Kursinhalt:

- Was ist sCOOL und was bietet sCOOL?
- Kennenlernen des Lehrmittels sCOOL und der sCOOL Werkstatt
- fächerübergreifender Unterricht Kartenkunde / Sport in der Praxis
- Verschied. OL-Trainingsformen kennenlernen
- Bahnlegung auf Schulhauskarten
- Planung und Durchführung eines grösseren OL-Anlasses auf der Schulhauskarte
- Evtl. 1:1-Lektionen für den Sportunterricht vor dem Hintergrund der neuen Lehrmittelreihe Sporterziehung
- Vorbereitung auf die Aufgaben als J+S-Schulcoach gemäss den Weisungen «J+S-Schulsport». (Drehscheibe der Schule in Sachen J+S: Organisation, Koordination und Administration von J+S-Angeboten, Bindeglied zwischen Schule und J+S-Amt sowie Schule und Vereinen etc.)

Kurskosten:
Fr. --

Aufgebot:
Die Turnberaterinnen und Turnberater erhalten vom Sportamt eine Kurseinladung mit allen notwendigen Unterlagen.